

VW-Bus T4

kurzer und langer Radstand

Montageanleitung

D

- Rammschutzleisten 6teilig

GB

- Side moulding strip 6 parts

F

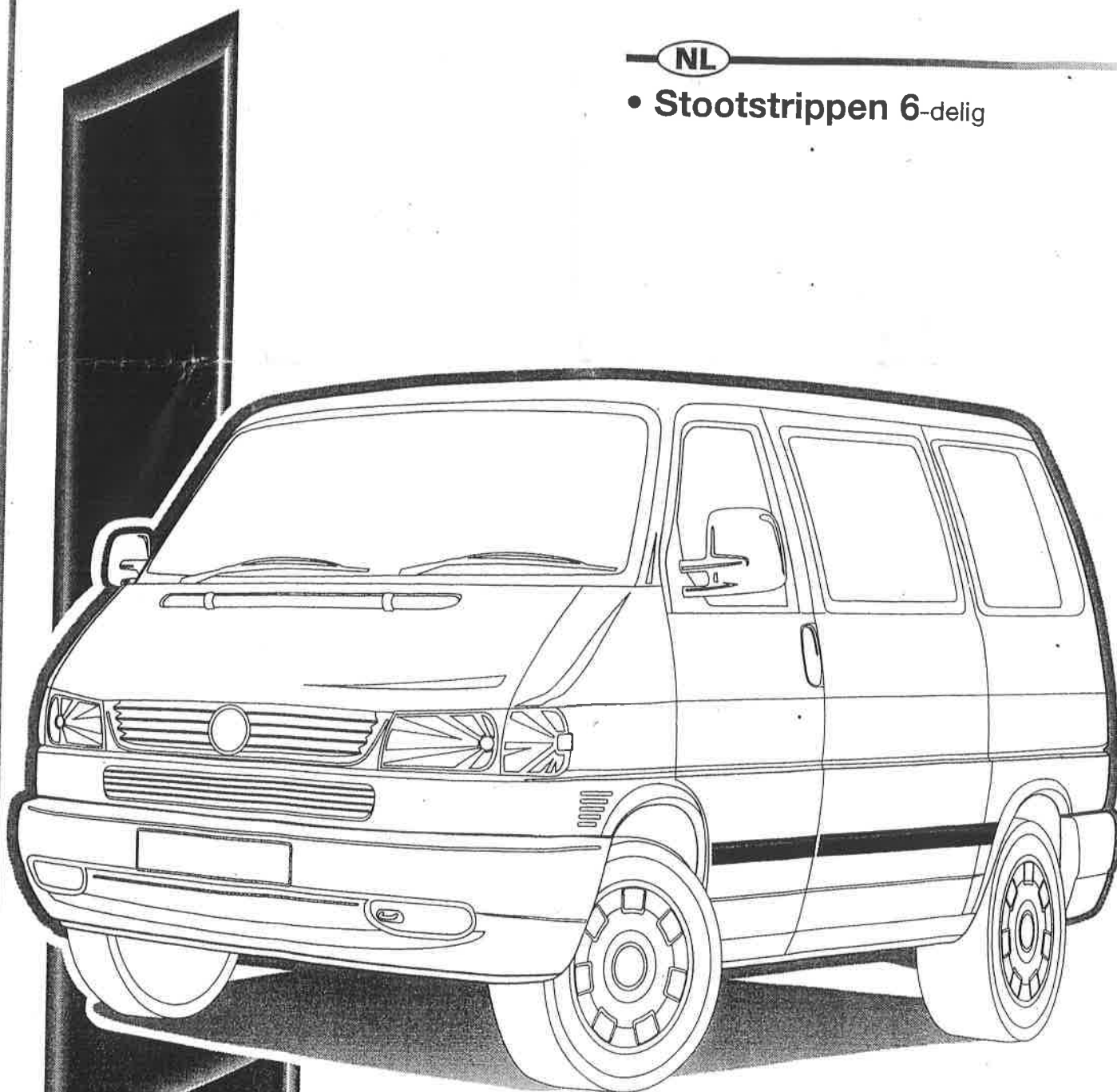
- Baguettes de protection 6-parties

I

- Profili paracoliti 6-pieza

NL

- Stootstrippen 6-delig

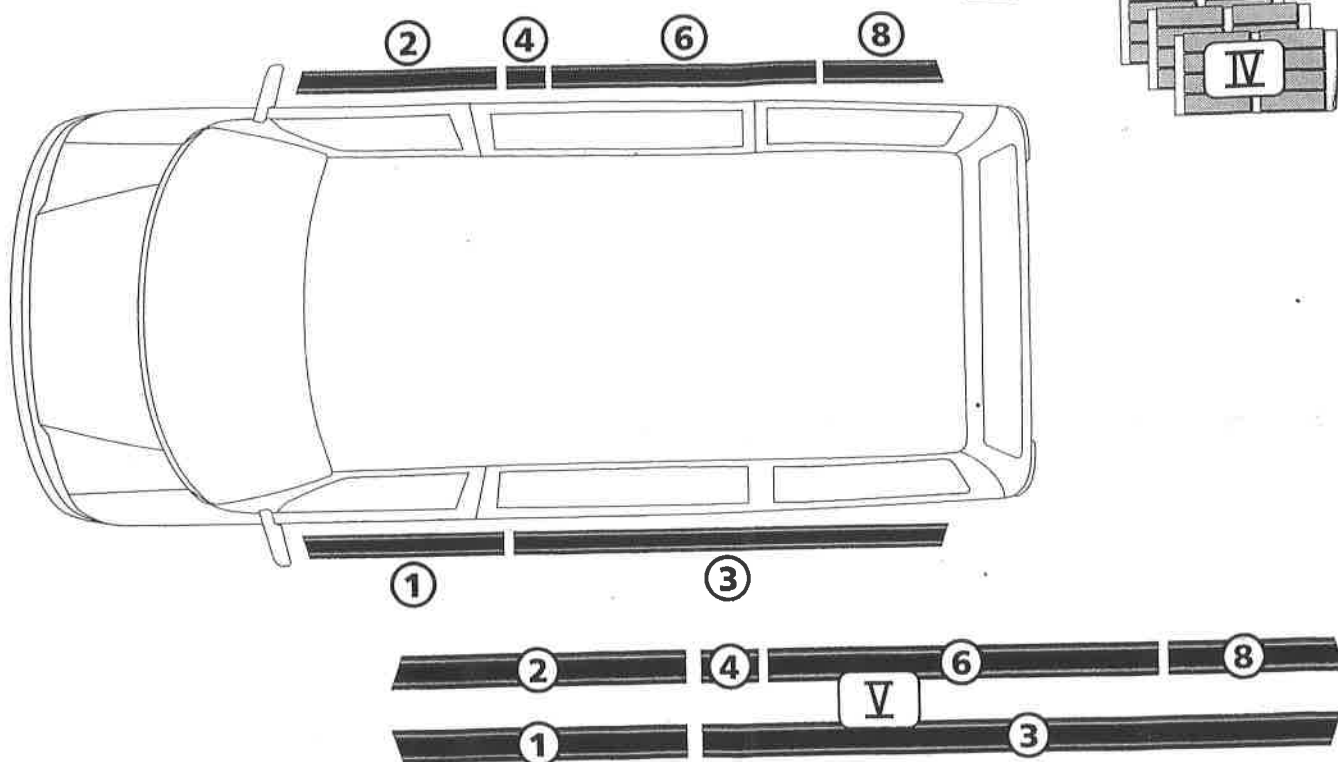
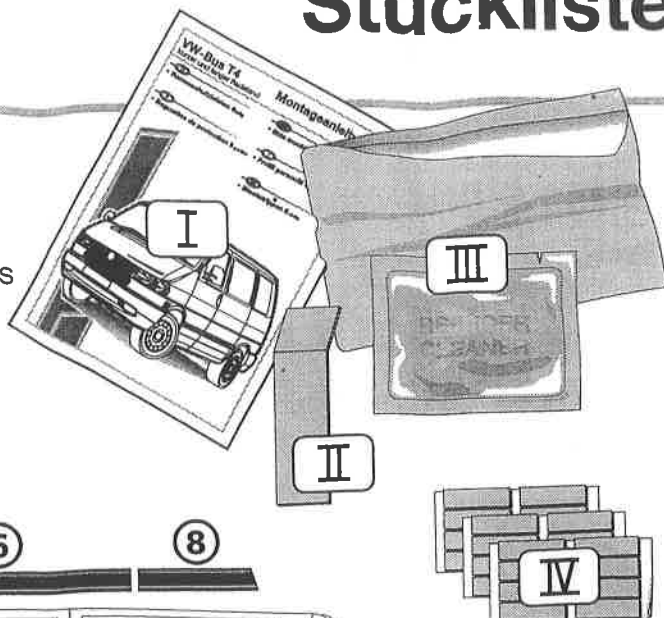


VW-Bus T4

kurzer und langer Radstand

Stückliste

- **Rammschutzleisten** 6teilig
- **Side moulding strip** 6 parts
- **Baguettes de protection** 6-parties
- **Profili paracolli** 6-pieza
- **Stootstrippen** 6-delig



D

Stückliste:

Pos.	Benennung	Stück
I	Montageanleitung	1
II	Schablonen	1
III	Reinigungs- und Putztuch	1
IV	Klebepunkte (3 Platten à 6 Stück)	18
V	Rammschutzleiste	6

GB

Parts list:

Pos.	Description	Quantity
I	Application instructions	1
II	Templates	1
III	Cleaning set	1
IV	Adhesive pads	18
V	Protective moulding strips	6

F

Nomenclature:

Pos.	Désignation	Qté.
I	Instructions de Montage	1
II	Gabarit	1
III	Set de nettoyage	1
IV	Points de collage	18
V	Baguettes profilées	6

I

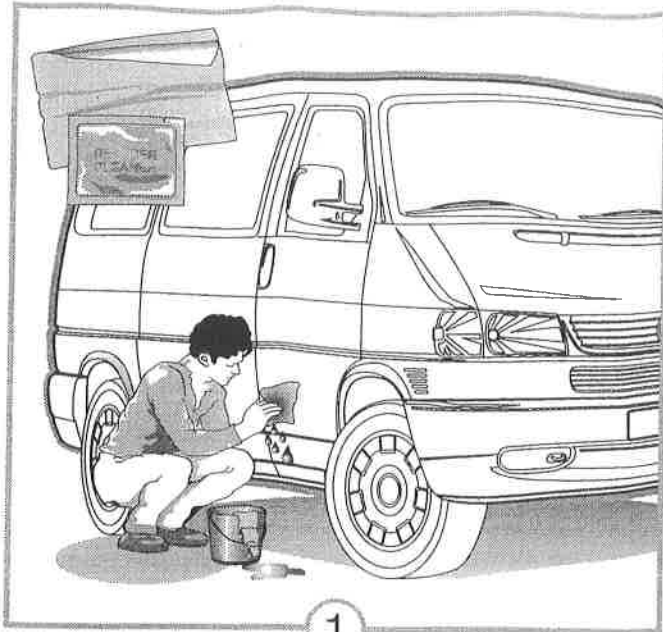
Distinta Componenti:

Pos.	Denominazione	Quantità
I	Istruzioni di montaggio	1
II	Dime	1
III	Set di pulizia	1
IV	Punti di incollaggio	18
V	Listoni	6

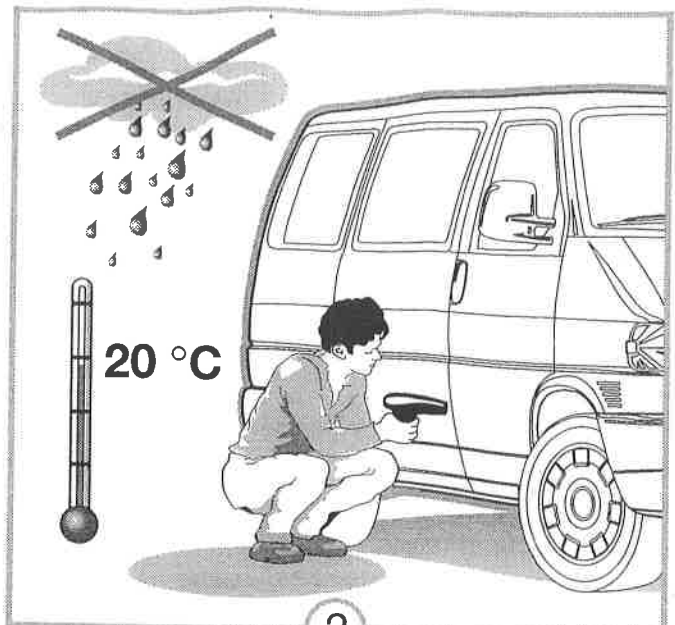
NL

Stuklijst:

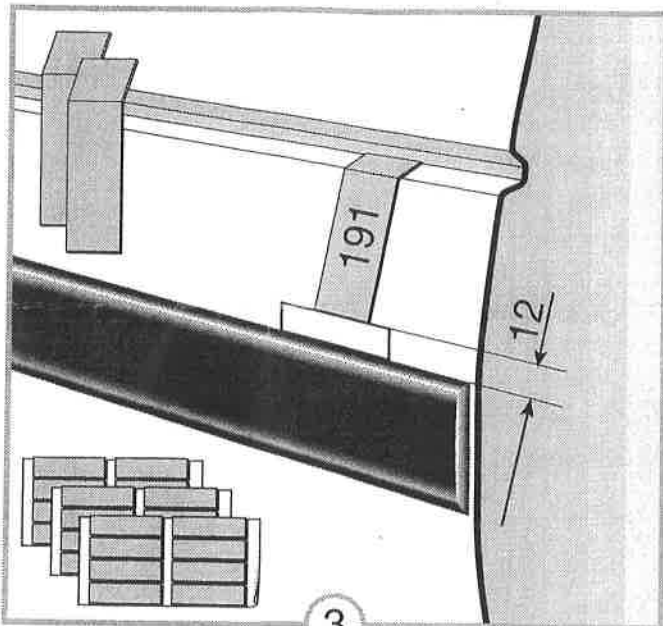
Pos.	Benaming	Aantal
I	Montageaanwijzing	1
II	Sjablonen	1
III	Reinigingsset	1
IV	Lijmpunten	18
V	Stootstrippen	6



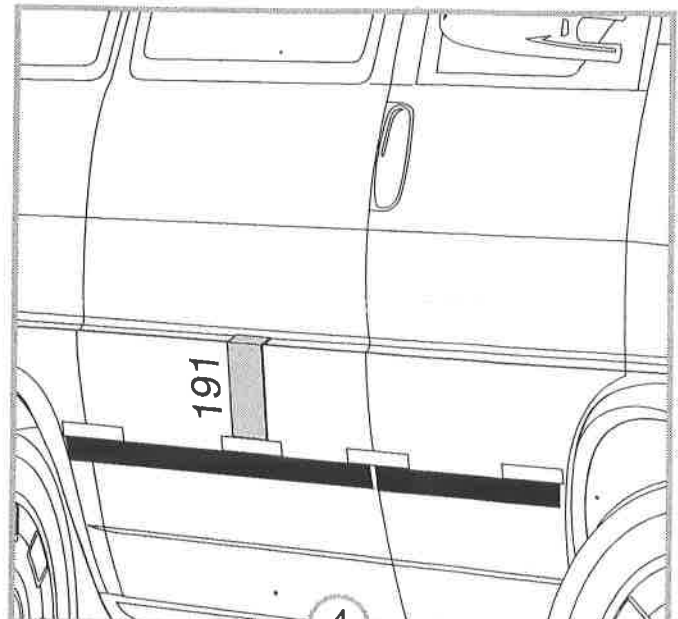
1



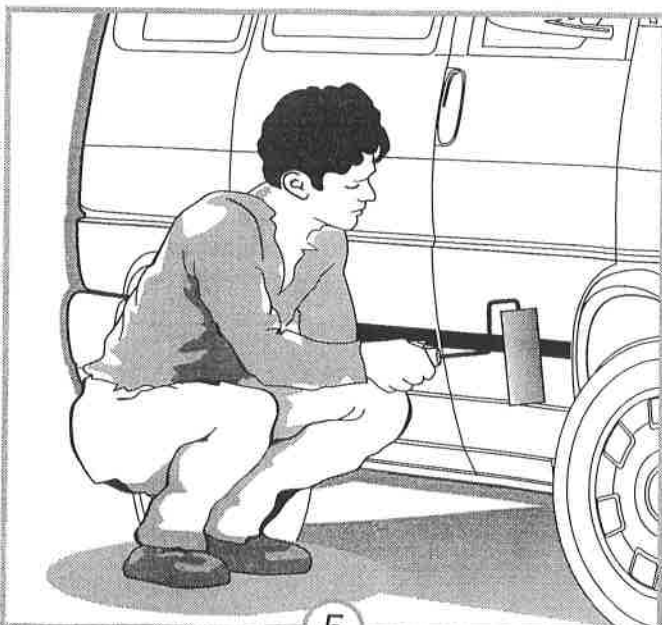
2



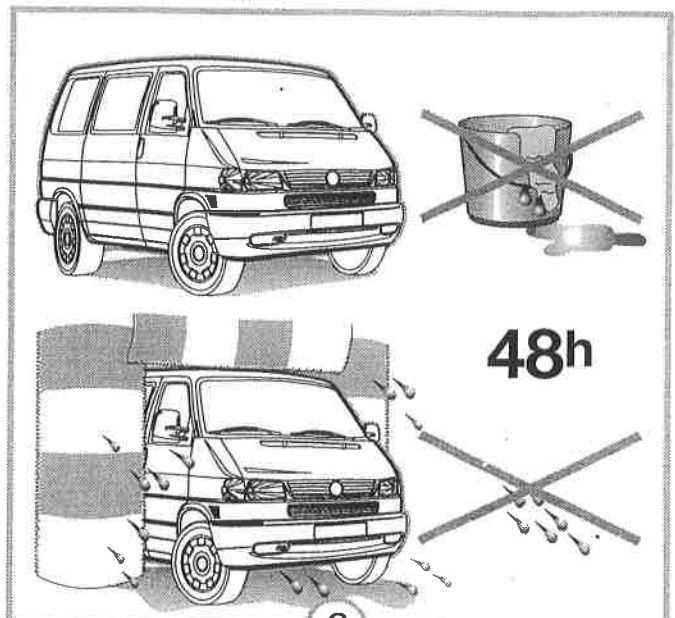
3



4



5



6

D-Montage-Anleitung

1. Die Montageflächen müssen gründlich entfettet werden. Bitte benutzen Sie das beiliegende Reinigungs- und Papier-Putztuch.
2. Bitte achten Sie darauf, daß der Rammschutz nicht bei Temperaturen unter 18° montiert werden darf. Wenn es notwendig ist, erwärmen Sie die Montageflächen einfach mit einem Fön auf. Dann sind Sie auch trocken.
3. Ordnen Sie die Einzelteile und prüfen Sie die genaue Lage am Fahrzeug, ohne die Schutzstreifen von den Klebeflächen zu entfernen.
4. Erst dann, wenn Sie die genaue Position der Leisten festgelegt haben, ziehen Sie die Schutzstreifen vorsichtig ab. Berühren Sie bitte dabei die Klebeflächen auf keinen Fall.
5. Alle Rammschutz-Leisten nach der Montage kräftig andrücken. Die maximale Haftung ist nach 24 Stunden erreicht.
6. Die Leisten nach 24 Stunden nochmals fest andrücken. Das Auto während dieser Zeit nicht waschen. Bitte benutzen Sie keinen zusätzlichen Klebstoff.

GB-Instruction for assembly

1. Wash and dry car, then using the cleaning cloth and paper towel supplied, thoroughly clean area to which you are fixing the strips- the cleaning cloth will remove all traces of grime, tar and grease.
2. Only fix when average temperature in a area where fixing will take place is 18° or above- this will ensure good bonding and will also additional flexing of strip enabling it to follow natural contours of car body. If necessary use hair-drier.
3. Lay first strip to be applied.
4. Face down and remove protection layers from selv-adhesive-backing- being extra careful not to allow dust or grit to fall on to exposed adhesive.
5. Repeat as above with each strip and fix to required position applying firmly to surface. Leave for 24 hours to ensure optimum adhesion.
6. After 24 hours press strips against car body again. Do not wash car during these 24 hours. Do not use any other adhesive.

F-Instruction de montage

1. Nettoyer avec le chiffon et le papier ci-joints l'emplacement choisi.
2. Ne pas monter sur une surface humide et à une température inférieure à 18°, si nécessaire sécher la carrosserie et la baguette avec un sèche-cheveux.
3. Choisir l'emplacement des pièces à coller avant de retirer le papier de protection.
4. Retirer délicatement le papier de protection. Ne pas toucher les parties adhésives avec les doigts.
5. Appuyer fortement sur les baguettes, après 24 heures celles-ci seront solidement fixées.
6. Après 24 heures pressez les baguettes contre la carosse encore une fois. Ne lavez pas la voiture pendant ces 24 heures. Prière de ne pas utiliser une autre colle.